# Gesetz-Sammlung

# ZBIÓR PRAW

fur die

Königlichen Preußischen Staaten.

Państw Królestwa Pruskiego.

№ 35.

(Nr. 3619.) Allerhöchster Erlaß vom 21. April 1852., betreffend die Verleihung der siskalischen Vorrechte und des Chaussegeld = Erhebungstechts in Bezug auf den Bau und die Unsterhaltung der Straße von Cosel über Gnabenseld bis an die Grenze des Kreises Cosel in der Richtung auf Leobschüß.

Rachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage ben chausseemäßigen Ausbau der Straße von Cosel über Gnadenfeld bis an die Kreisgrenze in der Richtung auf Leobschütz durch den Kreis Cosel genehmigt habe, bestimme Ich hierdurch, daß auf diese Straße das Expropriationsrecht für die zur Chaussee erforderlichen Grundstücke und das Recht zur Entnahme ber Chausseebau= und Unterhal= tungs = Materialien, nach Maaggabe der fur die Staats = Chauffeen geltenden Bestimmungen, Un= wendung finden sollen. Zugleich verleihe Ich dem Rreise Cosel das Recht zur Erhebung des Chaussee= geldes auf dieser Chaussee nach dem für die Staats= Chauffeen jedesmal geltenden Chauffeegeld-Tarife. Auch follen die dem Chausseegeld = Tarife vom 29. Februar 1840. angehangten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei = Vergeben fur die in Rede stehende Straße Gultigfeit haben.

Der gegenwartige Erlaß ist durch die Gesetz-Sammlung zur dffentlichen Kenntniß zu bringen.

Charlottenburg, den 21. April 1852.

v. d. Heydt. v. Bodelschwingh.

den Minister für Handel, Gewerbe und offentliche Arbeiten und den Finanzminister.

Jahrgang 1852. (Nr. 3619-3620.)

(Nr. 3619.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 21. Kwietnia 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania drogowego względem budowania i utrzymywania drogi od Cosel przez Gnadenfeld aż do granicy powiatu Cosel w kierunku na Leobschuetz.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego wybudowanie drogi żwirowej od Cosel (Koźla) przez Gnadenfeld aż do granicy powiatowéj w kierunku na Leobschuetz przez powiat Cosel, stanowie niniejszém, iż do tejże drogi prawo expropryacyi potrzebnych na drogę żwirową gruntów i prawo wybierania materyałów do budowania i utrzymywania dróg żwirowych według postanowień istnących dla Rządowych dróg żwirowych zastósowanie znajdować mają. Zarazem nadaje powiatowi Cosel prawo pobierania drogowego na tejże drodze żwirowej według taryfy drogowego za każdą razą ważnéj dla Rządowych dróg żwirowych. Również dodatkowe postanowienia taryfy z dnia 29. Lutego 1840. względem przekroczeń przeciw policyi drogowej do rzeczonéj drogi zastósowanie mieć mają.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném. Charlottenburg, dnia 21. Kwietnia 1852.

> Fryderyk Wilhelm. von der Heydt. Bodelschwingh. Do

Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów.

[107]

(Nr. 3620.) Privilegium wegen Ausfertigung auf den Inhaber lautender Obligationen des Leobschüßer Kreises zum Betrage von 200,000 Rthlen. Vom 5. Juli 1852.

# Wir Friedrich Wilhelm, von Gottes Gnaden, König von Preußen 2c. 2c.

Nachdem von der Kreisvertretung des Leob= schützer Kreises am 23. Februar b. 3. beschlossen worden, die zum Bau von zehn verschiedenen Chaussee-Strecken erforderlichen Mittel, soweit sie nicht durch Staatspramien gedeckt wurden, zu bem angenommenen Betrage von 200,000 Rthlrn. burch ein Unlehn zu beschaffen und dasselbe mit= telst einer Summe, welche in Hohe einer Monats= steuer, eventualiter in Sobe von brei Vierund= zwanzig Theilen der direkten Staatssteuern als Chausseebau = Beitrag Seitens des Kreises aufzu= bringen ift, zu verzinsen und vom Zeitpunkte der Vollendung der gedachten Chausseebauten ab all= målig zu tilgen, hiernachst aber beantragt worden, zu diesem Zwecke auf jeden Inhaber lautende mit Zinskupons versehene Schuldverschreibungen zu bem Betrage von 200,000 Rthlrn. ausstellen zu durfen, und sich bei diesem Antrage weder im Interesse der Gläubiger noch der Schuldner etwas zu erinnern gefunden hat, wollen Wir in Gemäß= beit des S. 2. des Gesetzes vom 17. Juni 1833. zur Ausstellung von Obligationen des Leobschüßer Kreises zum Betrage von Zweimalhunderttausend Thalern, welche in folgenden Apoints:

> 25,000 Rthlr. à 1000 Rthlr. 100,000 = à 500 = 50,000 = à 100 = unb 25,000 = à 50 =

200,000 Rthlr.

nach dem anliegenden Schema auszufertigen, und, von Seiten der Gläubiger unkündbar, aus der von dem Leobschüßer Kreise zum Chaussebau jährlich aufzubringenden oben erwähnten Summe

(Nr. 3620.) Przywiléj względem wygotowania opiewających na każdego dzierzyciela obligacyi powiatu Leobschuetzkiego w ilości 200,000 tal. Z dnia 5. Lipca 1852.

## My Fryderyk Wilhelm, z Bożéj łaski, Król Pruski i t. d.

Gdy zastępstwo powiatowe Leobschuetzkiego powiatu pod dniem 23. Lutego r. b. uchwaliło, środkom potrzebnym na budowanie dziesięciu rozmaitych przestrzeni dróg żwirowych, o ile takowe przez premie Rzadowe nie mogą być pokryte, w przyjętéj ilości 200,000 tal. przez pożyczkę zaradzić, która za pomocą sumy równéj podatkowi miesięcznemu, eventualnie we wysokości trzech dwudziestych czwartych części stałych podatków Rzadowych jako składki do budowy dróg żwirowych ze strony powiatu obmyślonej prowizya ma być opłacana i od czasu ukończenia rzeczonych dróg żwirowych zwolna umorzona; i gdy prócz tego wniosek uczyniono, aby wolno było, na ten cel opiewające na każdego dzierzyciela, kuponami prowizyinemi opatrzone zapisy dłużne w ilości 200,000 tal. wystawić, a względem tego wniosku ani w interesie wierzycieli, ani dłużników nic nie było do nadmienienia, przeto stósownie do §. 2. ustawy z dnia 17. Czerwca 1833. do wystawienia obligacyi Leobschuetzkiego powiatu w ilości dwóchset tysięcy talarów, które w następujacych kwotach:

25,000 tal. po 1000 tal. 100,000 » » 500 » 50,000 » » 100 » i 25,000 » » 50 » 200,000 tal.

według dołączonego wzoru wygotowane i ze strony wierzycieli niewypowiedzialne ze sumy, — która jak powyżéj rzeczono przez powiat Leobschuetzki na cel budowania dróg żwiro-

zu verzinsen und nach der durch das Loos zu be= stimmenden Folgeordnung mit mindestens Ginem und Ginem halben Prozente bes Rapitals vom Zeitpunkte der Vollendung der beschloffenen Chausseebauten ab jahrlich zu tilgen sind, durch gegenwartiges Privilegium Unsere landesherrliche Genehmigung mit der rechtlichen Wirkung er= theilen, daß ein jeder Inhaber biefer Obligationen die daraus hervorgehenden Rechte, ohne die Ueber= tragung des Eigenthums nachweisen zu durfen, geltend zu machen befugt ift.

Das vorstehende Privilegium, welches Wir vorbehaltlich der Rechte Dritter ertheilen, und modurch fur die Befriedigung der Inhaber der Dbli= gationen eine Gemabrleiftung Seitens bes Staats nicht übernommen wird, ist durch die Gesetz= Sammlung zur allgemeinen Renntniß zu bringen.

Gegeben Sanssouci, den 5. Juli 1852. Dan Sanssouci, dnia 5. Lipca 1852.

## (L. S.) Friedrich Wilhelm.

v. d. Sendt. v. Weftphalen.

wych rocznie ma być obmyśloną, - prowizyą opłacane i w kolei losem oznaczonéj przynajmniéj półtora procentem kapitału od czasu ukończenia uchwalonych dróg żwirowych corocznie umorzone być mają, niniejszym przywilejem Nasze Monarsze przyzwolenie z tym prawnym skutkiem udzielamy, iż każdy dzierzyciel tejże obligacyi wynikłych ztąd praw dochodzić może, nie potrzebując przelania własności udowodnić.

Powyższy przywilej, któren ze zastrzeżeniem praw trzecich osób udzielamy, i przez co dla zaspokojenia dzierzycieli obligacyi rekojmi Rząd na się nie bierze, przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podanym.

# (L. S.) Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Westphalen. v. Bodelschwingh. Bodelschwingh.

# Formular.

# Leobschützer Kreisobligation.

Litt. A. M.

..... Rthlr. Preußisch Kurant.

Die ståndische Kommission für die Chausseebauten im Kreise Leobschütz bekennt auf Grund des unterm 5. Juli 1852. Allerhöchst bestätigten Kreistagsbeschlusses vom 23. Februar 1852. sich Namens des Kreises Leobschütz durch diese für jeden Inhaber gültige Verschreibung zu einer Schuld von ..... Thalern Preuß. Kurant nach dem Münzsuße von 1764., welche zur Aussühzung von Chausseebauten angeliehen und verwendet werden.

Die Bezahlung geschieht allmälig aus einem zu diesem Behuf zu bilbenden Tilgungsfonds.

Die Folgeordnung der Einlösung der Schuldverschreibungen wird — soweit dieselben nicht im freien Verkehr zurückgekauft werden — durch das Loos bestimmt. Bis zu dem Tage, wo solchergestalt das Rapital nach der deshalb ergehenden öffentlichen Bekanntmachung zu entrichten ist, und bis wohin den Inhabern der Obligationen ein Kündigungsrecht gegen den Kreis Leobschüß nicht zusteht, wird dasselbe in sechsmonatlichen Terminen zu Johanni und Weihenachten mit vier und ein halb vom Hundert, vom heutigen Tage an gerechnet, in Preußisch Kurant verzinst. Die Ausbezahlung der Imsen und des Kapitals erfolgt, gegen bloße Kückgabe der hiermit ausgegebenen Zinsscheine und dieser Schuldverschreibung, durch die Kreis-Kommunalkasse in Leobschüß. Zinskupons, welche länger als vier Jahre nach dem Verfalltage zur Zahlung nicht präsentirt sind, werden werthloß und vom Kreise Leobschüß später nicht mehr eingelöst.

Die Nummern der zur Tilgung ausgeloosten Schuldverschreibungen werben diffentlich bekannt gemacht und nur dis zum Tage der Fälligkeit verzinst. Werden die ausgeloosten Schuldverschreibungen binnen dreißig Jahren nach dem Fälligkeitstermin gegen Empfang des Nennwerths nicht zurückgegeben, so werben dieselben werthlos und vom Kreise Leobschütz nicht mehr anerkannt und folglich nicht mehr eingelöst.

Zur Sicherheit der hierdurch eingegangenen Verpflichtungen haftet der Kreis mit seinem Vermögen und unterwirft sich der von der Königlichen Re=

gierung in Oppeln mit Ausschluß jedes gerichtlichen Verfahrens zu verhangenden Administrativ-Exekution, insofern er diese Verpflichtungen nicht punktlich erfüllen sollte.

In Ansehung verlorener oder vernichteter Kreis=Obligationen kommen die bestehenden gesetzlichen Bestimmungen zur Anwendung.

Die öffentlichen Bekanntmachungen in Bezug auf diese Kreisschuld, ersfolgen durch das Leobschützer Kreisblatt, durch den öffentlichen Anzeiger der Königlichen Regierung in Oppeln und durch eine der in Breslau erscheinenden Zeitungen.

Dessen zu Urkund haben wir diese Ausfertigung unter unserer Unterschrift ertheilt.

Leobschütz, den .... ten ...... 1852.

# Die ständische Kommission für die Chausseebauten im Kreise Leobschütz.

Mit dieser Obligation sind 20 Zinskupons mit der Unterschrift des hierunter verzeichneten Landraths ausgegeben, deren Ruckgabe bei früherer Einlösung des Kapitals mit der Schuldverschreibung erfolgt.

# Formular.

# 3 ins = Rupon

zu der Leobschützer Kreis = Obligation

Litt. A. M. ..... über ...... Thaler Preußisch Kurant.

Inhaber dieses empfängt in der Zeit vom 26. Juni bis 2. Juli 185.. gegen Rückgabe dieses Rupons an halbjährigen Zinsen von der Kreis-Kommunalkasse in Leobschütz ...... Thaler ...... Silbergroschen.

Leobschutz, den ..... ten ...... 1852.

Der Landrath.

Der Rendant der Kreis = Kommunal = Kaffe.

die beilebenden gestellichen Bestingamm

Litt. A. weiß.

- B. blau.

- C. roth. - D. gelb.

# Formularz.

# Leobschuetzka obligacya powiatowa.

Configure program Lit. A. N. ..... we deproposed of the

.... tal. Pruskiéj grubéj monety.

Stanowa komisya dla budowy dróg żwirowych w powiecie Leobschuetz zeznaje na mocy pod dniem 5. Lipca 1852. Najwyżéj potwierdzonéj uchwały Sejmu powiatowego z dnia 23. Lutego 1852. imieniem powiatu Leobschuetz niniejszym dla każdego dzierzyciela ważność mającym zapisem, być dłużną ..... talarów w Pruskiéj grubéj monecie, według stopy menniczéj z roku 1764., które celem wykonania dróg żwirowych pożyczone i obrócone zostaną.

Spłacenie nastąpi zwolna z funduszu umorzenia, który na ten cel utworzonym będzie.

Koléj wykupienia zapisów dłużnych, — o ile takowe we wolnym obrocie nie nastąpi, — przez los ustanowioną będzie. Aż do dnia, w którym kapitał według publicznego w téj mierze ogłoszenia ma być zwróconym i aż do którego dzierzycielom obligacyi prawo wypowiedzenia przeciw powiatowi Leobschuetzkiemu nie służy, kapitał w sześciomiesięcznych terminach na Św. Jan i na Boże Narodzenie po cztery i pół od sta, rachując od dnia dzisiajszego, w Pruskiéj grubéj monecie prowizyą się opłaca. Wypłata prowizyi i kapitału nastąpi za zwrotem wydanych niniejszem poświadczeń prowizyinych i niniejszego zapisu dłużnego przez powiatową kasę komunalną w Leobschuetz. Kupony prowizyine, które dłużej jak cztery lata po przypadającym dniu do zapłaty nie są prezentowane, stają się bezwartne i od powiatu Leobschuetz później już nie będą wykupione.

Numera wylosowanych do umorzenia zapisów dłużnych publicznie ogłoszone i tylko aż do dnia przypadającej zapłaty prowizyą opłacane będą. Jeżeli wylosowane zapisy dłużne w przeciągu trzydziestu lat po terminie przypadającej zapłaty za odebraniem wartości nominalnej zwrócone nie zostaną; natenczas takowe staną się bezwartne i od powiatu Leobschuetz ani uznane ani więcej wykupione nie będą.

Dla zabezpieczenia niniejszém przyjętych obowiązków odpowiada powiat ze swoim majątkiem i poddaje się w przypadku, gdyby obo-

wiązków tych ściśle nie dopełnił, pod exekucyą administratywną, którą Królewska Regencya w Opolu z wykluczeniem każdego sądowego postępowania rozporządzi.

Względem zaginionych lub zniweczonych obligacyi powiatowych istnące prawne postanowienia znajdują zastósowanie.

Publiczne ogłoszenia względem tegoż długu powiatowego nastąpią w Leobschuetzkim dzienniku powiatowym, w publicznym donosicielu Królewskiej Regencyi w Opolu i w jednej gazecie wychodzącej we Wrocławiu.

Na dowód czegośmy niniejsze wygotowanie podpisali.

Leobschuetz, dnia... go ................. 1852.

Stanowa komisya dla budowy dróg żwirowych w powiecie Leobschuetz.

Wraz ztąż obligacyą 20 kuponów prowizyinych jest wydanych z podpisem poniżej wyrażonym radzcy ziemiańskiego, których zwrócenie w razie wykupienia kapitału z zapisem dłużnym nastąpi.

obsocie nie uzstąmi, – przez los najagowiona będziele Aż do dwia, w którym kajatak wedłog publiczorgo w to mierze ogłoszenia ma byd zwróconym i aż do ktor(<del>go dzieroszeno</del>m obligacyi prawo wypowie-

## Formularz.

# Kupon prowizyiny

do

## Leobschuetzkiéj obligacyi powiatowéj

Lit. A. M .... na .... talarów w Pruskiéj grubéj monecie.

Dzierzyciel niniejszego odbierze w czasie od dnia 26. Czerwca aż do dnia 2. Lipca 185.. za zwrotem niniejszego kuponu półrocznych prowizyi z powiatowej kasy komunalnej w Leobschuetz ..... talarów ..... srebrnych groszy.

Leobschuetz, dnia ..... 8º .......... 1852.

## Radzca ziemiański. Rendant powiatowej kasy komunalnej.

Lit. A. biale.

- » B. niebieskie.
- » C. czerwone.
- » D. żółte.

(Nr. 3621.) Allerhöchster Erlaß vom 21. Juli 1852., bestreffend die Bewilligung der fiskalischen Borrechte für den Bau und die Unterhaltung einer Gemeindeschausse von der Halberstadts Braunschweiger Staatsstraße vor Dardesheim über Badersleben und Dedeleben dis zur Braunschweigischen Grenze nahe dem Jerreheimer Eisenbahnhofe.

Rachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage ben Ausbau einer Gemeinde : Chauffee von der Halberstadt = Braunschweiger Staatsstraße por Dardesheim über Badersleben und Debeleben bis zur Braunschweigischen Grenze nahe bem Berrheimer Gifenbahnhofe genehmigt habe, bestimme Ich hierdurch, daß das Recht zur Expropriation der für die Chaussee erforderlichen Grundstücke, sowie das Recht zur Entnahme der Chausseebau= und Unterhaltungs = Materialien, nach Maaggabe der fur die Staats = Chauffeen geltenden Bor= schriften, auf diese Straße Unwendung finden follen. Zugleich will Ich ben dabei betheiligten Gemeinden das Recht zur Erhebung des Chaussee= geldes nach dem jedesmal für die Staats-Chaussen geltenden Chaussegeld-Tarife, einschließlich der in demfelben enthaltenen Bestimmungen über die Befreiungen, sowie der sonstigen die Erhebung betreffenden zusätzlichen Vorschriften, verleihen. Auch sollen die dem Chausseegeld=Tarife vom 29. Februar 1840. angehängten Bestimmungen wegen der Chausseevolizei = Vergeben auf die ge= dachte Straße zur Anwendung kommen.

Der gegenwartige Erlaß ist durch die Gesetz-Sammlung zur dffentlichen Kenntniß zu bringen. Sanssouci, den 21. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. d. Hendt. v. Bodelschwingh.

Un den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten und den Finanzminister. (Nr. 3621.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 21. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych dla budowy i utrzymywania gminnéj drogi żwirowéj od Halberstadt - Brunświckiéj drogi Rządowéj przed Dardesheim na Badersleben i Dedeleben aż do Brunświckiéj granicy nie daleko od Jerxheimskiego dworca kolei żelaznéj.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego wybudowanie gminnéj drogi żwirowéj od Halberstadt-Brunświckiej drogi Rządowéj przed Dardesheim na Badersleben i Dedeleben aż do Brunświckiej granicy nie daleko od Jerxheimskiego dworca kolejowego, stanowię niniejszém, iż prawo expropryacyi potrzebnych na drogę żwirową gruntów, jako też prawo wybierania materyałów do budowania i utrzymywania drogi żwirowéj według przepisów istnacych dla Rządowych dróg żwirowych do tejże drogi zastósowanie znajdować mają. Nadaję zarazem dotyczącym gminom prawo pobierania drogowego według taryfy drogowego za każdą razą dla Rządowych dróg żwirowych ważnej włącznie zawartych w niej postanowień względem uwolnień, jako też innych pobierania się dotyczących dodatkowych przepisów. Zarazem dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dnia 29. Lutego 1840. względem przekroczeń przeciw policyi drogowéj do rzeczonéj drogi zastósowanie mieć maja.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném.

Sanssouci, dnia 21. Lipca 1852.

## Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

Do

Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów. (Nr. 3622.) Allerhochster Erlaß vom 21. Juli 1852., be= treffend die Verleihung ber fiskalischen Vorrechte und bes Chaussegeld=Erhebungerechts in Bezug auf ben Musbau und die Unterhaltung ber Strafe von Neurode über Scharfeneck nach Tuntschendorf.

Nachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage den chausseemäßigen Ausbau der Strafe von Neurode über Scharfeneck nach Tuntschendorf resp. bis zur Landesgrenze in der Richtung auf Braunau burch den für diesen 3weck zusammen getretenen Aktienverein genehmigt habe, bestimme 3ch hierdurch, daß auf diese Straße das Expropriationsrecht fur die zur Chaussee erforderlichen Grundstücke und das Recht zur Entnahme der Chauffee-Neubau= und Unterhaltungs-Materialien, nach Maaggabe ber fur die Staats = Chausseen geltenden Bestimmungen, Unwendung finden follen. Zugleich verleibe Ich dem genannten Aktienverein das Recht zur Erhebung des Chausseegeldes auf dieser Chaussee nach dem für die Staats-Chausseen geltenden jedesmaligen Chaussegeld = Tarife, ein= schließlich der in demselben enthaltenen Bestim= mungen über die Befreiungen, sowie der sonstigen die Erhebung betreffenden zusätzlichen Vorschriften. Auch sollen die dem Chausseegeld=Tarife vom 29. Februar 1840. angehängten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei = Vergeben für die in Rede stehende Straße Gultigkeit haben.

Der gegenwartige Erlaß ift durch die Gefeß= Sammlung zur öffentlichen Renntniß zu bringen. Sanssouci, ben 21. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. d. Bendt. v. Bodelschwingh.

Arbeiten und den Kinanzminister.

(Nr. 3622.) Najwyższe rozporządzenie z dnia 21. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i pobierania opłaty drogowego względem wybudowania i utrzymywania drogi od Neurode przez Scharfeneck do Tuntschendorf.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego wybudowanie drogi żwirowej od Neurode przez Scharfeneck do Tuntschendorf resp. aż do granicy krajowej w kierunku na Braunau przez towarzystwo akcyine, które sie na ten cel utworzyło, stanowie niniejszém, iż do tejże drogi prawo expropryacyj potrzebnych na droge żwirowa gruntów i prawo wybierania materyałów do budowania i utrzymywania drogi żwirowej według postanowień istnacych dla rządowych dróg żwirowych zastósowanie znajdować maja. Nadaje zarazem rzeczonemu towarzystwu akcyinemu prawo pobierania opłaty drogowego na tejże drodze żwirowej według taryfy drogowego za każdą raza ważnej dla rzadowych dróg żwirowych włacznie zawartych w niéj postanowień względem uwolnień jako też innych pobierania dotyczących się dodatkowych przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z d. 29. Lutego 1840. względem przekroczeń przeciw policyi drogowej do rzeczonej drogi wazność mieć mają.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném. Sanssouci, dnia 21. Lipca 1852.

# Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów.

Allerhochster Erlaß vom 21. Juli 1852., be= (Nr. 3623.) treffend die Berleihung der fiskalischen Bor= rechte und des Chaussegeld-Erhebungsrechts zum 3meck bes chausseemäßigen Ausbaues und der Unterhaltung der Strafe von Pinne über Neustadt, Tirschtiegel und Brat bis an die Grenze des Regierungsbezirks Frankfurt.

Nachdem Ich burch Meinen Erlaß vom heutigen Tage ben chausseemäßigen Ausbau der Straße von Pinne über Neustadt, Tirschtiegel und Bras bis an die Grenze des Regierungsbezirks Frankfurt in der Richtung auf Schwiedus durch den zu diesem Zweck zusammen getretenen Aktienverein genehmigt habe, bestimme Ich hierdurch, daß auf diese Straße das Expropriationsrecht für die zur Chaussee erforderlichen Grundstücke und das Recht zur Entnahme der Chausseebau= und Unterhaltungs= Materialien, nach Maaßgabe der für die Staats= Chausseen geltenden Bestimmungen, Unwendung finden follen. Zugleich verleihe Ich dem Berein bas Recht zur Erhebung des Chaussegeldes auf dieser Chaussee nach dem für die Staats-Chausseen geltenden jedesmaligen Chaussegeld = Tarife, ein= schließlich der in demselben enthaltenen Bestim= mungen über die Befreiungen, sowie der sonstigen die Erhebung betreffenden zusätlichen Vorschriften. Auch follen die dem Chaussegeld=Tarife vom 29. Februar 1840. angehängten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei = Vergeben fur die in Rede stehende Straße Gultigkeit haben.

Der gegenwärtige Erlaß ist durch die Gesetz= Sammlung zur öffentlichen Renntniß zu bringen. Sanssouci, den 21. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. b. Sendt. v. Bodelschwingh.

den Minister fur Handel, Gewerbe und offentliche Ministra handlu, przemysłu i robót publi-Arbeiten und den Finanzminister.

(Nr. 3623.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 21. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania drogowego na cel wybudowania i utrzymywania drogi żwirowej od Pniew przez Nowe-miasto, Trzciel i Brójce aż do granicy Regencyinego obwodu Frankfurtskiego.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego wybudowanie drogi żwirowej od Pniew przez Nowe-miasto, Trzciel i Brójce aż do granicy obwodu Regencyinego Frankfurtskiego w kierunku na Schwiebus przez towarzystwo akcyine, które się na ten cel zawiązało, stanowie niniejszém, iż do tejże drogi prawo expropryacyi dla potrzebnych na droge żwirową gruntów i prawo wybierania materyałów na hudowanie i utrzymywanie drogi żwirowej według postanowień istnących dla Rządowych dróg żwirowych zastósowanie znajdować mają. Nadaję zarazem towarzystwu prawo pobierania drogowego na tejže drodze žwirowéj według taryfy drogowego za każdą razą ważnéj dla Rządowych dróg żwirowych, włącznie zawartych w niej postanowień względem uwolnień, jako też innych pobierania się dotyczacych dodatkowych przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dnia 29. Lutego 1840. względem przekroczeń przeciw policyi drogowéj do rzeczonéj drogi ważność mieć mają.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném. Sanssouci, dnia 21. Lipca 1852.

# Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

cznych i do Ministra finansów.

(Nr. 3624.) Allerhöchster Erlaß vom 21. Juli 1852., betreffend die Berleihung der siskalischen Borrechte und des Chausseegeld-Erhebungsrechts in Bezug auf den Bau und die Unterhaltung einer Chaussee von Falkenberg nach Loewen dis in die Brieg-Oppelner Chaussee.

Rachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage den Bau einer Chaussee von Kalkenbera nach Loewen bis in die Brieg-Oppelner Chaussee Seitens des Kreises Falkenberg genehmigt babe, bestimme 3ch hierdurch, daß das Expropriations= recht in Bezug auf die zum Bau erforderlichen Grundstücke, das Recht zur Entnahme der Chaussee= bau= und Unterhaltungs-Materialien, nach Maaß= gabe der für die Staats = Chaussen geltenden Bestimmungen, auf diese Straße Unwendung finden sollen. Zugleich will Ich dem gedachten Rreise das Recht zur Erhebung des Chaussegeldes auf dieser Chaussee nach dem für die Staats= Chausseen geltenden jedesmaligen Chaussegeld= Tarife, einschließlich der in demselben enthaltenen Bestimmungen über die Befreiungen, sowie der sonstigen die Erhebung betreffenden zusätlichen Vorschriften verleihen. Auch sollen die dem Chaussegeld = Tarife vom 29. Februar 1840. an= gehängten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei= Bergehen für die in Rede stehende Strafe Gultigkeit haben.

Der gegenwärtige Erlaß ist durch die Gesetz-Sammlung zur öffentlichen Kenntniß zu bringen. Sanssouci, den 21. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. d. Hendt. v. Bodelschwingh.

Un den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten und den Finanzminister. (Nr. 3624.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 21. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania opłaty drogowego względem budowy i utrzymywania drogi żwirowej od Falkenberg do Loewen aż do Brzegsko-Opolskiej drogi Rządowej.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego budowę drogi żwirowej od Falkenberg do Loewen aż do Brzegsko-Opolskiej drogi żwirowej ze strony powiatu Falkenbergskiego, stanowię niniejszém, iż prawo expropryacyi względem gruntów na budowę potrzebnych, prawo wybierania materyałów do budowania i utrzymywania drogi żwirowych według postanowień istnących dla Rządowych dróg zwirowych do tejże drogi zastósowanie mieć mają. Nadaję zarazem rzeczonemu powiatowi prawo pobierania opłaty drogowej na tejże drodze żwirowéj według taryfy za każda razą dla Rządowych dróg żwirowych ważnéj, włacznie zawartych w takowej postanowień względem uwolnień, jako też innych pobierania dotyczących się dodatkowych przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dnia 29. Lutego 1840. wzgledem przekroczeń przeciw policyi drogowej do będącéj w mowie drogi zastósowanie mieć maja.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném. Sanssouci, dnia 21. Lipca 1852.

# Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

Do

Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów.

(Nr. 3625.)

(Nr. 3625.) Allerhöchster Erlaß vom 21. Juli 1852., betreffend die Berleihung der fiskalischen Borrechte und des Chaussegeld-Erhebungsrechts
in Bezug auf den Bau und die Unterhaltung
einer Chaussee von dem Sisendahnhofe bei
Schwientochlowiß nach Antonienhutte zum
Anschluß an die Antonienhutte - Bigodaer
Bergwerksstraße unweit Neudorf, und von
Beuthen über Siemianowig und Laurahütte
bis zur Staats - Chaussee am Bittsower

3ollhause.

Rachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heu-Tage den Bau einer Chaussee von dem Lachdemibahnhofe bei Schwientochlowitz nach Antonienbutte zum Unschluß an die Untonienbutte= Migodaer Bergwerksstraße unweit Neudorf, und von Beuthen über Siemianowig und Laurabutte bis zur Staats-Chaussee am Bittkower Bollhause durch den Kammerherrn Grafen Henckel von Donnersmarck auf Siemianowit genehmigt habe, bestimme 3ch hierdurch, daß auf diese Straßen das Expropriationsrecht für die zur Chaussee er= forderlichen Grundstücke und bas Recht zur Entnahme der Chaussee-Reubau= und Unterhaltungs= Materialien, nach Maaßgabe der für die Staats= Chaussen geltenden Bestimmungen, Anwendung finden sollen. Zugleich verleihe Ich dem Rammer= berrn Grafen Senckel von Donnersmarck gegen die für sich und seine Nachfolger im Besite der Herrschaft Siemianowis übernommene Beruflich= tung zur fortdauernden chausseemäßigen Unter= haltung dieser Straßen bas Recht zur Erhebung von Chaussegeld auf denselben, und zwar auf der Chaussee von Schwientochlowit nach Antonien= butte fur eine halbe Meile, nach den Bestimmun= gen des fur die Erhebung des Chausseegeldes auf ben Staats = Chauffeen jedesmal geltenden Tarifs und den sonstigen darauf bezüglichen Borschriften. Auch sollen die dem Chaussegeld = Tarife vom Najwyższe rozporządzenie z dnia 21. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania drogowego względem budowy i utrzymywania drogi żwirowej od dziedzińca kolei żelaznej pod Schwientochlowitz do Antonienhuette celem połączenia z Antonienhuette-Wigodaską drogą górniczą nie daleko Neudorf i od Beuthen przez Siemianowitz i Laurahuette aż do Rządowej drogi żwirowej po nad Bittkowskim domem celnym.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego budowe drogi żwirowej od dziedzińca kolejowego pod Schwientochlowitz do Antonienhuette celem polaczenia z Antonienhuette - Wigodaską drogą górnicza nie daleko Neudorf i od Beuthen przez Siemianowitz i Laurahuette aż do Rzadowej drogi żwirowéi po nad Bittkowskim domem celnym przez Szambelana Hrabiego Henkel von Donnersmark w Siemianowitz, stanowie niniejszém, iż do tejże drogi prawo expropryacyi gruntów na droge żwirowa potrzebnych i prawo wybierania materyałów na budowanie i utrzymywanie drogi żwirowej według postanowień istnących dla Rzadowych dróg żwirowych zastósowanie znajdować mają. Nadaję zarazem Szambelanowi Hrabiemu Henkel von Donnersmark za przyjeciem dla siebie i swych sukcesorów w posiadaniu Państwa Siemianowitz obowiazku do ciaglego utrzymywania tychże dróg prawo pobierania drogowego na takowych, a to na drodze żwirowej od Schwientochlowitz do Antonienhuette za pół mili według postanowień taryfy drogowego dla Rzadowych dróg żwirowych za każdą razą ważnéj i innych dotyczacych się takowej przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dnia 29. Lutego 1840. względem przekroczeń 29. Februar 1840. angehängten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei = Vergeben für die in Rede stehenden Straßen Gultigkeit haben.

Der gegenwärtige Erlaß ist durch die Gesetz= Sammlung zur öffentlichen Kenntniß zu bringen.

Sanssouci, ben 21. Juli 1852.

## Friedrich Wilhelm.

v. d. hendt. v. Bodelschwingh.

Un den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten und den Finanzminister. przeciw policyi drogowej do rzeczonych dróg ważność mieć mają.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném. Sanssouci, dnia 21. Lipca 1852.

# Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

Do

Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów.

(Nr. 3626.) Allerhöchster Erlaß vom 28. Juli 1852., betreffend die Verleihung der siskalischen Vorrechte und des Chausseegeld-Erhebungsrechts in Bezug auf den Ausbau und die Unterhaltung der Straßen von Pencun über Storfow nach Colbizow, von Storfow über den Bahnhof Tantow dis zur Berlin-Stettiner Chaussee und von Stettin über Grabow und Stolzenhagen nach Pölig.

Nachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage den chaussemäßigen Ausbau der
Straßen von Pencun über Storkow nach Colbizow, von Storkow über den Bahnhof Tantow
bis zur Berlin-Stettiner Chaussee und von Stettin
über Grabow und Stolzenhagen nach Politz als
Rreis = Chausseen genehmigt habe, bestimme Ich
hierdurch, daß das Recht zur Expropriation der
für die Chaussee erforderlichen Grundstücke und
daß Recht zur Entnahme der Chausseedau= und
Unterhaltungs = Materialien, nach Maaßgabe der
für die Staats = Chausseen geltenden Borschriften,
auf diese Straßen Unwendung sinden sollen.
Zugleich will Ich dem Randower Kreise gegen

(Nr. 3626.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 28. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania drogowego względem wybudowania i utrzymywania dróg od Pencun przez Storkow do Colbitzow, od Storkow przez dworzec kolejowy Tantow aż do Berlińsko-Szczecińskiej drogi żwirowej i od Szczecina przez Grabow i Stolzenhagen do Poelitz.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego wybudowanie dróg żwirowych od Pencun przez Storkow do Colbitzow, od Storkow przez dworzec kolejowy Tantow aż do Berlińsko-Szczecińskiej drogi żwirowej i ze Szczecina przez Grabow i Stolzenhagen do Poelitz jako powiatowych dróg żwirowych, stanowię niniejszem, iż prawo expropryacyi potrzebnych na drogę żwirową gruntów i prawo wybierania materyałów do budowania i utrzymywania drogi żwirowej według przepisów istnących dla Rządowych dróg żwirowych do tychże dróg zastósowanie znajdować mają. Nadaję zarazem Randowskiemu powiatowi za

Uebernahme der chausseemäßigen Unterhaltung der Straßen das Recht zur Erhebung des Chausseegeldes auf den vorbezeichneten Chausseen nach dem für die Staats=Chausseen geltenden jedesmaligen Chausseegeld=Tarife, einschließlich der in demselben enthaltenen Bestimmungen über die Befreiungen, sowie der sonstigen die Erhebung betreffenden zusätzlichen Borschriften, verleihen. Auch sollen die dem Chausseegeld=Tarife vom 29. Februar 1840. angehängten Bestimmungen wegen der Chausseepolizei=Vergehen auf die gedachten Straßen zur Anwendung kommen.

Der gegenwärtige Erlaß ist durch die Gesetz-Sammlung zur öffentlichen Kenntniß zu bringen.

Sanssouci, ben 28. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. d. hendt. v. Bodelschwingh.

Un den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten und den Finanzminister. przyjęciem utrzymywania dróg żwirowych prawo pobierania opłaty drogowego na rzeczonych drogach żwirowych według taryfy drogowego za każdą razą ważnéj dla Rządowych dróg żwirowych włącznie zawartych w niej postanowień względem uwolnień, jako też innych pobierania się tyczących dodatkowych przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dnia 29. Lutego 1840. względem przekroczeń przeciw policyi drogowej do rzeczonéj drogi zastósowanie znajdują.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném.

Sanssouci, dnia 28. Lipca 1852.

## Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów.

(Nr. 3627.) Allerhöchster Erlaß vom 28. Juli 1852., betreffend die Berleihung der siskalischen Borrechte und des Chaussegeld-Erhebungs-rechts für den Bau und die Unterhaltung der Kreiß-Chausseen von Augustenhoff nach Wangerin, von Dramburg über Falkenburg bis zur Neustettiner Kreisgrenze und von Callies bis zur Arnswalder Kreisgrenze in der Richtung auf Neuwedell.

Nachdem Ich durch Meinen Erlaß vom heutigen Tage den Bau der Kreiß: Chausseen von Augustenhoff nach Wangerin, von Dramburg über Falkenburg bis zur Neustettiner Kreißgrenze und von Callies bis zur Arnswalder Kreißgrenze in der Richtung auf Neuwedell genehmigt habe, (Nr. 3627.) Najwyższe rozporządzenie z dn. 28. Lipca 1852., tyczące się nadania praw fiskalnych i prawa pobierania drogowego dla budowy i utrzymywania powiatowych dróg żwirowych od Augustenhof do Wangerin, od Dramburg przez Falkenburg aż do Nowo-Szczecińskiej granicy powiatowej i od Callies aż do Arnswaldskiej granicy powiatowej w kierunku na Neuwedel.

Potwierdziwszy rozporządzeniem Mojém z d. dzisiajszego budowę powiatowych dróg żwirowych od Augustenhof do Wangerin, od Dramburg przez Falkenburg aż do Nowo-Szczecińskiej granicy powiatowej, a od Callies aż do Arnswaldskiej granicy powiatowej w kie-

bestimme Ich hierdurch, daß das Expropriations= recht für die zu den Chausseen erforderlichen Grundstucke, ingleichen bas Recht zur Entnahme der Chauffeebau= und Unterhaltungs-Materialien, nach Maagaabe ber fur die Staats = Chaussen bestehenden Vorschriften, auf diese Straßen zur Unwendung kommen sollen. Zugleich will Sch dem Dramburger Kreise, gegen Uebernahme der kunftigen chausseemäßigen Unterhaltung der Straßen, bas Recht zur Erhebung bes Chauffee= gelbes nach ben Bestimmungen bes fur bie Staats = Chausseen jedesmal geltenden Chaussee= geld = Tarife, sowie ber fonstigen barauf bezug= lichen Porschriften, verleihen. Auch sollen die dem Chauffeegeld=Tarife vom 29. Februar 1840. angehangten Bestimmungen wegen der Chauffee= polizei = Bergeben auf bie gebachten Strafen gur Unwendung fommen.

Der gegenwartige Erlaß ist durch die Geseth= Sammlung zur öffentlichen Kenntniß zu bringen.

Sanssouci, ben 28. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. d. Bendt. v. Bodelfcwingh.

Un den Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten und den Finanzminister.

ted priblinguis does in exemple research the land

runku na Neuwedel, stanowie niniejszém, iż prawo expropryacyi gruntów na drogi żwirowe potrzebnych, również prawo wybierania materyałów na budowanie i utrzymywanie dróg żwirowych według przepisów istnących dla Rządowych dróg żwirowych do tejże drogi zastósowanie mieć mają. Nadaję zarazem Dramburgskiemu powiatowi za przyjęciem przyszłego utrzymywania dróg żwirowych prawo pobierania drogowego według postanowień taryfy drogowego za każdą razą dla Rzadowych dróg żwirowych ważnéj i innych dotyczących się tejże przepisów. Również dodatkowe postanowienia taryfy drogowego z dn. 29. Lutego 1840. wzgledem przekroczeń przeciw policyi drogowej do rzeczonych dróg zastósowanie znajdować maja.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném.

Sanssouci, dnia 28. Lipca 1852.

# Fryderyk Wilhelm.

von der Heydt. Bodelschwingh.

Do Ministra handlu, przemysłu i robót publicznych i do Ministra finansów. (Nr. 3628.) Berordnung wegen Abanderung und Erganzung einiger Bestimmungen des Reglements für die Feuersozietät des platten Landes des des Herzogthums Sachsen vom 18. Februar 1838., sowie der dasselbe ergänzenden und abändernden Berordnung vom 7. Nowember 1845. Bom 28. Juli 1852.

# Wir Friedrich Wilhelm, von Gottes Gnaden, König von Preußen 2c. 2c.

haben auß den Berhandlungen der Provinzial-Landtags-Verfammlung der Provinz Sachsen ersehen, daß Ergänzungen des Reglements für die Feuersozietät des platten Landes des Herzogthums Sachsen nothwendig geworden sind und haben daher beschlossen, diese Ergänzungen in einem besonderen Nachtrage zu dem Reglement vom 18. Februar 1838. sowie zu der dasselbe abändernden Verordnung vom 7. November 1845. zusammen fassen zu lassen.

Wir verordnen demnach, auf den Antrag Unsers Ministers des Innern, was folgt:

## 3um J. 19.

Die bisherigen Reisekosten werden von 5 Sgr. auf 10 Sgr. pro Meile und das bisherige Maximum der Abschätzungs-Gebühren und Reisefosten von 1 Rthlr., über welches hinaus keine Reisekosten liquidirt werden können, auf 2 Rthlr. erhöht.

## 3um S. 26.

Dem Ermessen des General = Feuersozietats-Direktors bleibt es überlassen, wo die Revision der Versicherungs = Summen und Taxen zu beginnen resp. fortzusetzen und ob sie durch die ge= wöhnlichen Abschätzungs-Kommissionen oder durch Beiordnung eines sachverständigen Handwerksmeisters oder durch Beauftragung eines nicht blos technisch vorgebildeten, sondern auch praktisch er= fahrenen Baubeamten durchzusühren ist. (Nr. 3628.) Ustawa, tycząca się zmiany i uzupełnienia niektórych postanowień regulaminu dla towarzystwa ogniowego na wsiach Xięstwa Saskiego z dnia 18. Lutego 1838. jako też takowy uzupełniającej i zmieniającej ustawy z dnia 7. Listopada 1845. Z dnia 28. Lipca 1852.

## My Fryderyk Wilhelm, z Bożéj łaski, Król Pruski i t. d.

przekonawszy się z czynności zebrania prowincyalnego Sejmu Prowincyi Saskiéj, iż uzupełnienia regulaminu dla towarzystwa ogniowego wiejskiego Xięstwa Saskiego stały się potrzebnemi, postanowiliśmy, uzupełnienia te w szczególnym dodatku do regulaminu z dnia 18. Lutego 1838. jako też do ustawy takowy zmieniającéj z dnia 7. Listopada 1845. kazać ułożyć.

Stanowimy zatém, na wniosek Naszego Ministra spraw wewnętrznych, co następuje:

## Do §. 19.

Dotychczasowe koszta podróży podwyższają się z 5 sgr. na 10 sgr. od mili a dotychczasowe maximum należytości taxacyjnych i kosztów podróży z 1 tal., nad którą ilość nie wolno żadnych kosztów podróży likwidować, na 2 tal.

## Do §. 26.

Do zdania generalnego dyrektora towarzystwa ogniowego pozostawia się, gdzie rewizya sum zabezpieczenia i tax się ma zacząć respkontynuować i czy takowa przez zwyczajne komisye otaxowania albo za przywezwaniem biegłego majstra rzemieślniczego albo zleceniem nietylko technicznie wykształconego ale też praktycznie doświadczonego urzędnika budowniczego ma być wykonaną.

Der permanente ståndische Ausschuß ist unter Zustimmung des Ober-Prasidenten ermächtigt, die dazu erforderlichen Geldkosten zu bewilligen und beren Ausschreibung zu genehmigen.

### 3um S. 29.

Fernere Zuschläge zu den Ausschreiben Behufs Erhöhung des bereits gebildeten eisernen oder Restervefonds sollen nicht weiter erhoben, dahingegen Dreiviertheile der Zinsen des zinsbaren Reservesfonds bis auf Weiteres zur Verstärfung des letzteren verwendet werden.

Das lette Viertel jener Zinsen soll als ein Bau = Hulfsfonds benutt werden, worüber dem General = Feuersozietäts = Direktor die Disposition nach seinem besten Ermessen zu dem Zwecke zusteht, ärmere Sozietäts=Genossen in den Stand zu setzen, den Einsturz drohende und sonst seuergefährliche Häuser neu zu bauen, Strohdächer und hölzerne Feueressen zu beseitigen u. s. w.

## 3u den SS. 34. und 35.

Alle nicht mit Stein ober Metall gedeckten oder mit einer dem gleich stehenden Bedachung versehenen Gebäude und ebenso alle andere Gebäude, welche offene oder bretterne Giebel haben, zahlen vom 1. Januar 1853. an einen um 20 Prozent erhöhten Beitrag, wobei jedesmal Behufs Abrundung der Summe die zunächst höher liegende Zahl anzunehmen ist.

Auch alle Gebäude, in welchen sich von Holz und mit eingebautem Holz errichtete oder von Mauer= und Luftsteinen auf die hohe Kante oder überhaupt nicht mindestens fünf Zoll stark aufgeführte Essen besinden, werden mit einem um 20 Prozent erhöhten Beitrage herangezogen, wobei ebenfalls Behufs Abrundung der Summe die nächst höher liegende Zahl angenommen wird. Permanentny komitet stanowy z przyzwoleniem naczelnego prezesa jest upoważnionym, potrzebne do tego koszta pieniężne przyzwolić i wypisanie takowych potwierdzić.

#### Do §. 29.

Dalsze dopłaty do rozpisania celem podwyższenia już utworzonego zasobowego albo rezerwowego funduszu nadal nie mają być pobierane, natomiast trzy czwarte części prowizyi funduszu rezerwowego przynoszącego prowizyą aż do dalszego rozporządzenia na powiększenie tegoż ostatniego obrócone być powinny.

Ostatnia ćwiartka owych prowizyi jako budowniczy fundusz pomocniczy się ma używać, względem którego generalny dyrektor towarzystwa ogniowego według swego zdania ma dyspozycyą na ten cel, aby ubogich spólników towarzystwa wspierać, jeżeli bliskie zapadnięciu albo niebezpieczne dla ognia budyńki nowo chcą wystawić, dachy ze słomy albo drewniane kominy ustronić i t. d.

### Do §§. 34. i 35.

Wszystkie kamieniem lub metalem nie pokryte, albo inną tym podobną dachówką opatrzone budynki i również wszystkie inne budynki, które otwarte szczyty albo z desek mają, opłacają od dnia 1. Stycznia 1853. składkę o 20 procentów podwyższoną, przyczém jednakowoż celem zaokrąglania sumy najbliższa wyższa liczba ma być przyjętą.

Również wszystkie budynki, w których się kominy całkowicie lub częściowo z drzewa albo z cegły mularskiej na wysokim rogu albo w ogóle nie przynajmniej w grubości pięciu cali znajdują, pociągnięte będą do podwyższonej o 20 procentów składki, przyczem również celem zaokrąglania sumy najbliższa wyższa liczba się przyimuje.

[109\*]

Finden sich bergleichen Essen in Gebäuden vor, welche keine Stein= oder Metall= oder sonst feuer= feste Bedachung haben, so wird sonach der Bei= trag zusammen um 40 Prozent erhöht.

### 3um S. 54.

Beschädigungen, welche durch den Blitz, wenn solcher auch nicht gezündet, sondern bloß zerstrümmert hat, hervorgebracht worden sind, werden gleichfalls vergütet.

## 3um S. 70.

Alle Geschäfte, welche den Polizeibehörden bisher obgelegen haben, werden vom 1. Januar k. J. ab den Kreißdirektoren (J. 69.) gegen angemessene Erhöhung ihres siren Gehaltes und unter Wegfall der Tantieme übertragen.

## 3 um S. 76.

Der permanente ståndische Ausschuß kann auf Antrag des General=Direktors mit Zustimmung des Ober=Präsidenten bei längerer und treuer Dienstührung den drei ersten Büreaubeamten von dem General=Buchführer abwärts und mit Ausschluß des letztern Pensionen nach Maaßgabe des Königlichen Pensions = Reglements bewilligen, welche jedoch in der Regel die Königlichen Pensionen nicht erreichen und dieselben niemals übersschreiten dürsen. Bei Normirung der Pensionen soll die bisherige Diensizeit mitgerechnet werden.

Gegeben Sanssouci, ben 28. Juli 1852.

## (L. S.) Friedrich Wilhelm.

v. Westphalen.

Jeżeli się takie kominy w budynkach znajdują, które żadnego dachu z kamienia, metalu albo innéj materyi bezpiecznéj przeciw ogniowi nie mają, natenczas składka do kópy o 40 procentów się podwyższa.

## Do §. 54.

Uszkodzenia przez piorun, chociaż bez pożaru ale przez zniweczenie wyrządzone, również wynagrodzone zostaną.

## Do §. 70.

Wszystkie czynności, które do władzy policyinéj dotąd należały, od dnia 1. Stycznia r. p. dyrektorom powiatowym (§. 69.) za stósowne podwyższenie stałego dochodu i z uchyleniem tantiemy polecone będą:

### Do §. 76.

Permanentny komitet stanowy na wniosek generalnego dyrektora z przyzwoleniem naczelnego prezesa przy dłuższéj i wiernéj służbie pierwszym trzem urzędnikom biórowym poniżéj od generalnego buchaltera i z wykluczeniem tegoż ostatniego pensye według Królewskiego regulaminu pensyinego udzielać może, które jednakowoż zazwyczaj Królewskich pensyi dochodzić a nigdy przechodzić nie mają. Przy normowaniu pensyi dotychczasowa służba powinna się rachować.

Dan Sanssouci, dnia 28. Lipca 1852.

# (L. S.) Fryderyk Wilhelm.

Westphalen.

(Nr. 3629.) Allerhöchster Erlaß vom 28. Juli 1852., betreffend die Einverleibung des Fürstenthums Erfurt in die Feuersozietät des platten Landes des Herzogthums Sachsen.

Nachdem der im Jahre 1851. als interimistische Provinzial-Vertretung berufene Landtag der Provinz Sachsen die Einverleibung des Erfurter Fürstenthums in die Feuersozietät des platten Landes des Herzogthums Sachsen beantragt hat, finden Wir Uns veranlaßt, nach Vernehmung der betheiligten Sozietäten zu verordnen, was folgt:

## S. 1.

Das ganze bisher bem Magbeburgischen Land-Feuersozietats-Bezirke angehörige platte Land des Fürstenthums Erfurt scheidet aus diesem Verbande aus und wird dem Gebiete der Feuersozietät für das platte Land des Herzogthums Sachsen einverleibt.

## S. 2.

Die jetzigen gegenseitigen rechtlichen Sozietåts-Berhältnisse zwischen dem platten Lande des Fürstenthums Erfurt und der Magdeburgischen Land-Feuersozietät dauern noch bis zum 31. Dezember 1853. fort und hören erst mit Ablauf des genannten Jahres auf.

## S. 3.

Alle bis zu dem im S. 2. angegebenen Zeitzpunkte vorgefallenen Feuerschäden auf dem platten Lande des Fürstenthums Erfurt sind also als der Magdeburgischen Land = Feuersozietät angehörige Schadenfälle zu betrachten und nach den Grundsichen dieser Sozietät zu vergütigen, wo hingegen die Versicherten des Fürstenthums Erfurt bis dabin auch ihren Verpstichtungen nach den Bestimmungen dieser Sozietät nachzukommen haben.

(Nr. 3629.) Najwyższe rozporządzenie z dnia 28. Lipca 1852. względem wcielenia Xięstwa Erfurtskiego do towarzystwa ogniowego wiejskiego Xięstwa Saskiego.

Gdy w roku 1851. jako interymistyczne zastępstwo prowincyalne zwołany Sejm prowincyi Saskiej o wcielenie Erfurtskiego Xięstwa do towarzystwa ogniowego wiejskiego Xięstwa Saskiego wniosek uczyńił, przeto po słuchaniu dotyczących towarzystw stanowimy, co następuje:

#### §. 1.

Cały obwód wiejski Xięstwa Erfurtskiego, który aż dotąd do Magdeburgskiego towarzystwa ogniowego wiejskiego należał, występuje z tegoż towarzystwa i dołącza się do obwodu towarzystwa ogniowego wiejskiego Xięstwa Saskiego.

## §. 2.

Dotychczasowe wzajemne prawne stosunki towarzystwa między obwodem wiejskim Xięstwa Erfurtskiego i Magdeburgskiém towarzystwem ogniowém wiejskiém trwają jeszcze aż do 31. Grudnia 1853. i ustają dopiero z upływem tegoż roku.

## §. 3.

Wszystkie aż do wymienionego w §. 2. czasu zachodzące uszkodzenia ogniowe po wsiach Xięstwa Erfurtskiego uważają się zatém jako szkody, które do Magdeburgskiego towarzystwa ogniowego wiejskiego należą i według zasad tegoż towarzystwa wynagrodzone być mają, gdy zaś przeciwnie asekurowani Xięstwa Erfurtskiego aż do tego czasu swych obowiązków według przepisów tegoż towarzystwa dopełnić mają.

Mit dem Ablaufe des J. 2. gedachten Zeitzunktes tritt das platte Land des Fürstenthums Erfurt dem Feuersozietäts-Bezirke für das platte Land des Herzogthums Sachsens hinzu, und ist allen über diese Sozietät bereits ergangenen und noch zu erlassenden gesetzlichen Bestimmungen unterworfen.

### S. 5.

Ebenso scheidet mit diesem Zeitpunkte der nach S. 7. des Erneuerten Reglements für die Magdeburger Land-Feuersozietät erwählte Deputirte des Fürstenthums Erfurt aus dieser Sozietät aus, ohne bei der Sozietät des Herzogthums Sachsen einzutreten.

## S. 6.

Der auf bas Fürstenthum Erfurt pro rata ber Berficherungssumme fallende Untheil an bem eisernen Bestande der Magdeburger Land = Feuer= fozietat wird dem Refervefonds ber Reuerfozietat fur das platte Land des Herzogthums Sachsen überwiesen. Gofern dieser Untheil mit dem Ber= sicherungs = Quantum der letteren Sozietat nicht im Berhaltniffe fteht, fondern geringer ausfällt, wird das Kehlende durch auf mehrere Jahre zu vertheilende Zuschläge auf die funftigen Beiträge ber Sozietatsmitglieder aus dem Furstenthum Erfurt erganzt, wo bingegen die Feuersozietat für das platte Land des Berzogthums Sachsen benfelben in gleicher Beise Abzuge von den Beitragen gestattet, wenn und soweit ber auf bas Kurstenthum Erfurt fallende Untheil an dem ei= fernen Bestande der Magdeburger Land = Feuerso= zietät verhältnismäßig höher zu stehen kommt.

## S. 7.

Die Abwickelung der bis zu dem im S. 2. gedachten Zeitpunkte entstandenen Sozietätsver= pflichtungen und die Erhebung und resp. Reali=

## §. 4.

Z upływem terminu w §. 2. rzeczonego obwód wiejski Xięstwa Erfurtskiego dołącza się do obwodu towarzystwa ogniowego wiejskiego Xięstwa Saskiego i ulega wszystkim względem tegoż towarzystwa już wydanym i jeszcze wydanemi być mającym postanowieniom.

### §. . 5

Również od tego czasu według §. 7. odnowionego regulaminu dla Magdeburgskiego towarzystwa ogniowego wiejskiego obrany deputowany Xięstwa Erfurtskiego występuje z tegoż towarzystwa i nie wstępuje do towarzystwa Xięstwa Saskiego.

### §. 6

Na Xiestwo Erfurtskie pro rata sumy asekuracyinéj przypadający udział przy (żelaznym) zasobowym zapasie Magdeburgskiego towarzystwa ogniowego wiejskiego przekaże się funduszowi rezerwowemu towarzystwa ogniowego wiejskiego Xiestwa Saskiego. O ile udział ten do kwoty asekuracyinéj tegoż ostatniego towarzystwa się nie stósuje, ale mniejszym się okaże, to co brakuje uzupełnia się przez porozdzielane na kilka lat dopłaty do przyszłych składek członków towarzystwa z Xiestwa Erfurtskiego, gdy zaś przeciwnie towarzystwo ogniowe wiejskie Xiestwa Saskiego takowym w rówien sposób otrącenia od składek dozwala, jeżeli i o ile przypadający na Xiestwo Erfurtskie udział przy żelaznym zapasie Magdeburgskiego towarzystwa ogniowego wiejskiego stosunkowo wyżej wypada.

## S. 7.

Załatwienie wynikłych aż do wymienionego w §. 2. czasu obowiązków spólnych i pobieranie resp. zrealizowanie na ten cel jeszcze postrung der fur eben diesen Zweck noch erforderlichen Beiträge muß im Laufe des Jahres 1853. been= bigt werden.

S. 8.

Unser Ober Präsident der Provinz Sachsen hat namentlich auf dieses Abwickelungsgeschäft sein besonderes Augenmerk zu richten und es, soweit nothig, zu leiten, jedenfalls aber sich den gänzlichen Abschluß der Geschäfts = Regulirung nachweisen zu lassen.

S. 9.

Sollte sich der Fall ereignen, daß wegen noch obwaltender oder prozessualisch zu erledigender Streitigkeiten zwischen den Sozietäten oder zwischen einer Sozietät und einem oder mehreren ihrer Interessenten der Abschluß der Regulirung im Laufe des Jahres 1853. nicht gänzlich auszuführen wäre, so ist der Abschluß dennoch mit Vorbehalt der Nachtragsregulirung in Betress der streitigen Punkte zu bewirken.

Der gegenwartige Erlaß ift burch die Geseth= Sammlung zur offentlichen Kenntniß zu bringen.

Sanssouci, ben 28. Juli 1852.

# Friedrich Wilhelm.

v. Westphalen.

Un den Minister des Innern.

trzebnych składek w biegu roku 1853. ukończoném być musi.

§. 8.

Nasz naczelny Prezydent prowincyi Saskiéj mianowicie o téj czynności załatwienia szczególne ma mieć staranie, i o ile potrzeba takowéj przewodniczyć, w każdym zaś razie całkowite zamknięcie regulowania czynności sobie powinien kazać udowodnić.

§. 9.

Gdyby się przypadek miał zdarzyć, iż dla zachodzących albo procesualnie toczących się sporów pomiędzy towarzystwami, albo pomiędzy jedném towarzystwem i jednym lub kilkoma z interesentów regulowanie w biegu roku 1853. całkowicie nie może być do końca doprowadzoném, natenczas zamknięcie jednakowoż ze zastrzeżeniem późniejszego uregulowania spornych punktów się ma uskutecznić.

Niniejsze rozporządzenie przez Zbiór praw do publicznéj wiadomości ma być podaném.

Sanssouci, dnia 28. Lipca 1852.

Fryderyk Wilhelm.

Westphalen.

Do Ministra spraw wewnętrznych. (Nr. 3630.) Bekanntmachung über die Allerhochste Bestätigung des Statuts des Aktien-Bereins
zum chaussemäßigen Ausbau der Straße
von Neurode über Scharfeneck nach Tuntschendorf. Bom 13. August 1852.

Des Königs Majeståt haben das Statut des Aktienvereins zum chaussemäßigen Ausbau der Straße von Neurode über Scharfeneck nach Tuntsschendorf vom 23. März d. J. mittelst Allershöchsten Erlasses vom 21. Juli c. zu bestätigen geruht, was nach Borschrift des S. 3. des Gesetzes über die Aktien-Gesellschaften vom 9. November 1843. mit dem Bemerken bekannt gemacht wird, daß das Statut durch das Amtsblatt der Königlichen Regierung zu Breslau zur öffentslichen Kenntniß gelangen wird.

Berlin, ben 13. August 1852.

Der Minister für Handel, Gewerbe und öffentliche Arbeiten.

In Bertretung: v. Pommer = Esche. (Nr. 3630.) Obwieszczenie Najwyższego potwierdzenia statutu towarzystwa akcyjnego na cel wybudowania drogi żwirowej od Neurode przez Scharfeneck do Tuntschendorf. Z dnia 13. Sierpnia 1852.

Najjaśniejszy Król Najwyższém rozporządzeniem z dnia 21. Lipca r. b. raczył statut towarzystwa akcyinego celem wybudowania drogi żwirowej od Neurode przez Scharfeneck do Tuntschendorf z dnia 23. Marca r. b. potwierdzić, co się według przepisu §. 3. ustawy względem towarzystw akcyinych z dnia 9. Listopada 1843. z tém nadmieniemiem ogłasza, iż statut przez dziennik urzędowy Królewskiej Regencyi we Wrocławiu do publicznej wiadomości podanym zostanie.

Berlin, dnia 13. Sierpnia 1852.

Minister handlu, przemysłu i robót publicznych.

W zastępstwie:

Pommer-Esche.

Redigirt im Bureau bes Staate = Minifteriume.

Berlin, gebruckt in ber Koniglichen Geheimen Ober-Sofbuchbruckerei. (Rubolph Deder.)

Redagowano w Biórze Ministerstwa Stanu.

Berlin, czcionkami Królewskiéj Tajnéj Nadwornéj drukarni-(Rudolf Decker.)